



Universidad de Quintana Roo



XVII FORO DE ESTUDIOS EN LENGUAS

INTERNACIONAL

ESTUDIOS EN LENGUAS MODERNAS Y ORIGINARIAS: RETOS ACTUALES

DESGLOSE DE PRESENTACIONES

MIÉRCOLES 6 DE OCTUBRE
13:00 – 14:00



ENCUENTRO CON CONFERENCISTAS

SALA	SESIÓN	TÍTULO DE PRESENTACIÓN	AUTORES	AREAS TEMÁTICAS
SALA 1	1	<u>Trials and tribulations of team teaching: Perspectives of teacher educators and students</u>	M. Martha Lengeling Irasema Mora Pablo Edgar Emmanuell Garcia Ponce UNIVERSIDAD DE GUANAJUATO	Formación de profesores / Metodología
	2	<u>El aprendizaje basado en problemas como mecanismo de formación docente: caso alumnos LEI BUAP</u>	Benjamín Gutiérrez Gutiérrez Roberto Ochoa Gutiérrez María Amelia Xique Suárez BENEMÉRITA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE PUEBLA	
	3	<u>Ingénierie de la formation: Référentiel pour les enseignants de français au Mexique</u>	Delphine Pluvinet UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE QUERETARO Edward Amador Pliego UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DEL ESTADO DE HIDALGO	
	4	<u>El impacto de la enseñanza emergente en la formación de los docentes de inglés</u>	Maribel Guzmán Mijangos Josué Cinto Morales María Amelia Xique Suárez BENEMÉRITA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE PUEBLA	
	5	<u>Perspectivas de enseñanza de docentes en formación</u>	Ezequiel Hernández Mendoza UNIVERSIDAD DE QUINTANA ROO Itzel Yazmín Vega Gómez CENTRO PSICOPEDAGÓGICO MÚLTIPLE KAANBAL WAYAK Jesús Guadalupe Gómez De la Cruz SERVICIOS EDUCATIVOS DE QUINTANA ROO	
	6	<u>Desarrollo de la identidad profesional en futuros docentes de una L2</u>	Maciel Corona Hidalgo María Estela Estrada Cortés UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DEL ESTADO DE MÉXICO	



ENCUENTRO CON CONFERENCISTAS

SALA	SESIÓN	TÍTULO DE PRESENTACIÓN	AUTORES	AREAS TEMÁTICAS
SALA 2	7	<u>La mediación estratégica en la interpretación médica de enlace en un contexto intercultural maya-español</u>	Alessio Zanier Visintin Hilario Chi Canul UNIVERSIDAD DE QUINTANA ROO	Traducción e interpretación
	8	<u>Importancia de la Subcompetencia Lingüística y Extralingüística en la formación del traductor audiovisual.</u>	Jahiro Samar Andrade Preciado José Cortez Godínez UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE BAJA CALIFORNIA	
	9	<u>El error en las traducciones al español de textos publicados en línea</u>	Norma Esthela Valenzuela Miranda Rosío Molina Landeros UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE BAJA CALIFORNIA	
	10	<u>Translating femi(ni)cide: a collaborative search for discursive equivalents</u>	Krisztina Zimányi Jessica Berenice Pérez Contreras Elisa Gama Diosdado Cristina Vargas Gasca UNIVERSIDAD DE GUANAJUATO	
	11	<u>La Importancia de la Empatía Cognitiva en el Aula de Traducción</u>	Christof Sulzer UNAM, SAN MIGUEL DE ALLENDE	
	12	<u>Propuesta de formación de intérpretes LSM en la facultad de lenguas (UAEMEX)</u>	Karla Ivonne Estrada Vega Barbara Rose Bangle Villavicencio UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DEL ESTADO DE MÉXICO FACULTAD DE LENGUAS	



ENCUENTRO CON CONFERENCISTAS

SALA	SESIÓN	TÍTULO DE PRESENTACIÓN	AUTORES	AREAS TEMÁTICAS
SALA 3	13	<u>The development of communicative competence through language acquisition with entertaining series</u>	Cliserio Antonio Cruz Martínez Anahí Rosas Pale María Fernanda Gómez Pérez UNIVERSIDAD VERACRUZANA	Metodología
	14	<u>An Analysis of Students' Digital Multimodal Text Production in the L2 Classroom</u>	Blanca Yael Cardona Sierra Leticia Araceli Salas Serrano BENEMÉRITA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE PUEBLA	
	15	<u>La participación de maestros en formación en clases síncronas en educación superior</u>	Catalina Juárez Díaz Leonel Ojeda Ruiz BENEMÉRITA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE PUEBLA	
	16	<u>The Impact of Using Appropriate Material When Teaching Very Young Learners</u>	María del Pilar Balbuena Ortega Olga Lidia Sánchez Cruz UNIVERSIDAD DE VERACRUZ	
	17	<u>Propuesta de análisis para alineación de talleres a Estrategia Nacional de Lectura</u>	Karla Beatriz Tec Escalante UNIVERSIDAD TECNOLÓGICA DE CHETUMAL	
	18	<u>Exploitation d'articles de presse sportive pour l'enseignement des valeurs du présent</u>	Sara Quintero Ramírez UNIVERSIDAD DE GUADALAJARA	



ENCUENTRO CON CONFERENCISTAS

SALA	SESIÓN	TÍTULO DE PRESENTACIÓN	AUTORES	AREAS TEMÁTICAS
SALA 4	19	<u>Poesía como factor para la adquisición d una segundalengua</u>	Héctor Ramiro Ordóñez Zúñiga INSTITUTO POLITÉCNICO NACIONAL	Lengua y Cultura
	20	<u>Actitudes y percepciones lingüísticas haci el español de la ciudad de México</u>	Jessica Vianey Roman Moncayo UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE BAJA CALIFORNIA Eyder Gabriel Sima Lozano UNIVERSIDAD NACIONAL AUTÓNOMA DE MÉXICO	
	21	<u>La interculturalidad en el aula de lengua inglesa como lengua extranjera</u>	Luz María Jardón Iniestra Alma Leticia Ferado García UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DEL ESTADO DE MÉXICO	
	22	<u>Migración y educación: explorando las aulas migrantes y los retos de éstas</u>	Alberto Jorge Fong Ochoa UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE BAJA CALIFORNIA Néstor Eduardo Fong Ochoa COLEGIO DE BACHILLERES DE CHIAPAS	
	23	<u>EFL Teachers and Students' Perceptions Regarding the Teaching and Learning of Non-standard English</u>	Miguel Ángel Allen Herbert Vargas Alan Pacheco Osuna UNIVERSIDAD VERACRUZANA	
	24	<u>Lenguaje inclusivo en el hablar cotidiano de docentes y alumnos universitarios</u>	Glorisell Pichardo Nieves Diana Iveth Sánchez Hernández UNIVERSIDAD VERACRUZANA	